

GEMEINDE AKTUELL

Amtliches Publikationsorgan der Politischen Gemeinde Jonschwil

2

20. Januar 2012



Infos aus Gemeinderat/Kommissionen

- Infos aus Gemeinderat/Kommissionen**
-
- Gemeindeverwaltung**
-
- Schulgemeinde Jonschwil-Schwarzenbach**
-
- Kirchgemeinden**
-
- Infos aus kantonalen Ämtern**
-
- Aus den Vereinen**
-
- Diverse Meldungen**
-

Punktlandung beim Steuerabschluss

Der Steuerabschluss der Gemeinde Jonschwil ist **0,4 % schlechter als budgetiert. Das Gesamtergebnis liegt rund 50'000 Franken unter dem Budget und darf als Punktlandung bewertet werden.** Aufgrund der Wirtschaftsaussichten und in Erwartung von zahlreichen Neuzuzüglern wurde ein Anstieg der einfachen Steuer der natürlichen Personen von 5 Prozent budgetiert. Diese Erwartung wurde mit 5,6 Prozent noch übertroffen. Bei den Steuern natürlicher Personen sind rund 50'000 Franken mehr eingegan-

gen. Die Einkommens- und Vermögenssteuern natürlicher Personen machen rund 78 % des gesamten Steuerertrags aus.

Plus und Minus bei diversen Steuerarten

Die Gewinn- und Kapitalsteuern der juristischen Personen liegen 120'000 Franken unter dem Budget. Auch die Grundstückgewinnsteuern verfehlten das budgetierte Niveau um 127'000 Franken. Dafür haben die Handänderungssteuern mit Fr. 507'000 das Budget um 157'000 Franken übertroffen. Die Quellensteuer wiederum fiel um Fr. 31'000 tiefer als erwartet aus.

Steuerabschluss 2011	Rechnung 2010	Voranschlag 2011	Rechnung 2011	Abweichung Rechnung/Voranschlag
Einfache Steuern (100 %)	5'478'591.52	5'750'000.00	5'786'659.38	36'659.38
Zuwachs in %	2.18%	4.95%	5.62%	0.64%

Steuerertrag Gemeindesteuern

Einkommens- u. Vermögenssteuern	7'943'957.70	8'338'000.00	8'390'656.55	52'656.55
Nachzahlungen	560'530.64	400'000.00	397'883.88	-2'116.12
Nach- und Strafsteuern	12'476.50	5'000.00	6'617.95	1'617.95
Grundsteuern	552'553.80	600'000.00	600'579.00	579.00
Handänderungssteuern	396'989.85	350'000.00	507'340.55	157'340.55
Hundesteuern	18'496.00	18'500.00	18'745.00	245.00
Erläss/Verluste	-28'981.88	-35'000.00	-17'936.71	17'063.29
Total	9'456'022.61	9'676'500.00	9'903'886.22	227'386.22

Steueranteile

Gewinn- und Kapitalsteuern	1'382'220.60	780'000.00	659'779.55	-120'220.45
Grundstückgewinnsteuern	295'347.45	600'000.00	472'998.85	-127'001.15
Quellensteuern	311'453.00	250'000.00	218'901.40	-31'098.60
Motorfahrzeugsteuern	505.00	500.00	470.00	-30.00
Erläss/Verluste	-303.60	-500.00	-176.95	323.05
Total Einnahmeanteil	1'989'222.45	1'630'000.00	1'351'972.85	-278'027.15

Total Steuerertrag	11'445'245.06	11'306'500.00	11'255'859.07	-50'640.93
---------------------------	----------------------	----------------------	----------------------	-------------------

Impressum

Amtl. Publikationsorgan
Herausgeber und Redaktion:
Politische Gemeinde Jonschwil
Druck und Inserateverwaltung:
Thur-Verlag M.Egli, Jonschwil
Auflage: 1'660 Exemplare
Erscheint alle 14 Tage

GEMEINDEVERWALTUNG

Gute Zahlungsmoral

Den Jonschwiler Steuerzahlern darf ein gutes Zeugnis bezüglich der Zahlung der Steuerrechnungen ausgestellt werden. Der Steuerausstand belief sich Ende 2011 auf 1'002'021.23 Franken. Der Ausstand der Einkommens- und Vermögenssteuer betrug damit etwa 6,7 % für das Jahr 2011 oder 10,2 % für alle zurückliegenden Jahre zusammen.

2010: 89 % veranlagt

Der momentane Veranlagungsstand in der Gemeinde Jonschwil für das Jahr 2010 beträgt gut 89 % und liegt somit leicht über dem kantonalen Durchschnitt. Von den Steuererklärungen des Jahres 2009 der natürlichen Personen sind in Jonschwil 99 % veranlagt.

Anschlagkasten wechselt zu neuer Raiffeisenbank

Das öffentliche Anschlagbrett in Schwarzenbach ist seit fast 30 Jahren an einer Aussenwand im Dörfli 2 platziert. Zusammen mit der Raiffeisenbank hat der Gemeinderat entschieden, den öffentlichen Anschlagkasten neu neben dem Bankneubau zu erstellen. Er wird kombiniert mit einem Velounterstand, der zur Postautohaltestelle gehört, und mit einem geschlossenen Geräteraum der Bank. Der Anschlagkasten ist für Publikationen der Politischen Gemeinde, der Dorfkorporationen und im Rahmen des Platzangebots für lokale Vereine. Nach Durchführung des ordentlichen Baubewilligungsverfahrens wird die Kleinbaute in den nächsten Wochen erstellt.

Sportliches Miteinander: Männerriegen Jonschwil und Schwarzenbach**Zivilschutz***Sirenentest*

Am **Mittwochnachmittag, 1. Februar 2012**, findet in der ganzen Schweiz von 13.30 Uhr bis spätestens 15.00 Uhr der jährliche Sirenentest statt. Dabei wird die Funktionsbereitschaft der Sirenen des „Allgemeinen Alarms“ und auch jener des „Wasseralarms“ getestet. Es sind keine Verhaltens- und Schutzmassnahmen zu ergreifen.

Ausgelöst wird um 13.30 Uhr in der ganzen Schweiz das Zeichen „Allgemeiner Alarm“, ein regelmässig auf- und absteigender Heulton von einer Minute Dauer. Wenn nötig, darf die Sirenenkontrolle bis 14.00 Uhr weiter geführt werden. Ab 14.15 Uhr bis spätestens 15.00 Uhr wird im gefährdeten Gebiet unterhalb von Stauanlagen das Zeichen „Wasseralarm“ getestet. Es besteht aus zwölf tiefen Dauertönen von je 20 Sekunden in Abständen von je 10 Sekunden. Gesamtschweizerisch werden mehr als 8'000 Sirenen davon 5'000 fest installiert und rund 3'000 mobil auf ihre Funktionstüchtigkeit getestet. Im Kanton St. Gallen werden alle 227 stationären Sirenen ferngesteuert sowie von Hand ausgelöst. Ebenfalls werden die 152 mobilen Sirenen getestet.

Was gilt bei einem echten Sirenenalarm?

Für einen optimalen Schutz muss nicht nur die Funktionsfähigkeit der Sirenen sichergestellt sein, die Bevölkerung muss auch das richtige Verhalten bei einem Sirenenalarm kennen.

Wenn der „Allgemeine Alarm“ ausserhalb eines angekündigten Sirenentests ertönt, bedeutet dies, dass eine Gefährdung der Bevölkerung möglich ist. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, Radio zu hören, die Anweisungen der Behörden zu befolgen und die Nachbarn zu informieren. Der „Wasseralarm“ bedeutet, dass eine unmittelbare Gefährdung unterhalb einer Stauanlage besteht. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, das gefährdete Gebiet sofort zu verlassen.

Informationen zur Alarmierung

Hinweise und Verhaltensregeln finden sich im Merkblatt "Alarmierung der Bevölkerung" auf den hintersten Seiten jedes Telefonbuches, ferner auf Seite 662 im Teletext sowie im Internet unter www.bevoelkerungsschutz.ch (Dokumente / Unterlagen Alarmierung).

Die Bevölkerung wird um Verständnis für die mit der Sirenenkontrolle verbundenen Unannehmlichkeiten gebeten.

Abfallverwertung*Kehrichtabfuhr*

Am Dienstag, 3. Januar 2012, gingen diverse Meldungen und Reklamationen betreffend der Kehrichtabfuhr vom 2. Januar 2012 ein. Dabei wurde mitgeteilt, dass der Kehricht nicht abgeholt wurde. Die Politische Gemeinde Jonschwil klärte die Angelegenheit ab und stellte daraufhin fest, dass die Kehrichtabfuhr die Abfallsäcke am Morgen eingesammelt hat, diverse Haushaltungen jedoch den Kehricht erst nach 7.00 Uhr hinausgestellt haben. Es ist folgendes zu beachten: **Die Kehrichtsäcke, Container, Biotonnen und das Grüngut müssen am Abfuhrtag bis spätestens 7.00 Uhr morgens bereitgestellt sein.** Der Zweckverband für Abfallverwertung Bazenhaid erklärt, dass Baustellen, ein Unfall, die Witterung (Schnee), Doppeltouren nach Feiertagen oder die Ferienzeit dazu führen können, dass die Abfuhrroute anders befahren werden muss und die Kehrichtabfuhr somit zu ungewohnten Zeiten unterwegs sein kann.

Wir bitten Sie zukünftig den Kehricht bis spätestens 7.00 Uhr breitzustellen.

Kehrichtsammelplätze

Um die Arbeiten der Kehrichtabfuhr zu erleichtern, wäre es von Vorteil, wenn Quartiere freiwillig Sammelplätze bilden würden. Sammelplätze reduzieren das Anhalten und Anfahren eines bis zu 26 Tonnen schweren Kehrichtfahrzeuges, was weniger Lärm und Abgase zur Folge hat. Somit ein kleiner Beitrag zur Verbesserung der Lebensqualität in den Quartieren!

Für die Bildung von Sammelplätzen stehen Ihnen beim Gemeindesekretariat Tafeln zur Verfügung, welche durch das





Bauamt am gewünschten Sammelplatz montiert werden können. Falls Ihr Quartier sich auch dazu entschlossen hat einen Kehrichtsammelplatz zu schaffen, können Sie sich gerne beim Gemeindesekretariat, Tel. 071 929 59 29, E-Mail: gemeinde@jonschwil.ch melden!

Altpapiersammlung in Jonschwil

Samstag, 21. Januar 2012

Die Papiersammlung wird vom Verein Volley Joschwa durchgeführt.

Bitte beachten: Das Altpapier muss bis 8.00 Uhr dort bereitgestellt werden, wo auch der Kehrichtsack deponiert wird. Altpapier, das beim Hauseingang gelagert ist, wird nicht mitgenommen!

Wir bitten Sie, das Altpapier gebündelt erst am Morgen des Sammeltages an der Strasse bereitzustellen.

Falls es für Sie einfacher ist, können Sie Ihr Altpapier/Karton am Vormittag auch mit dem Auto zum Schulhausplatz fahren. Von 8.00 bis 9.30 Uhr nehmen wir Ihr Sammelgut gerne entgegen und helfen Ihnen beim Ausladen.

Altpapiersammlung in Schwarzenbach

Samstag, 28. Januar 2012

Die Papiersammlung wird vom Militärschützenverein Schwarzenbach durchgeführt.

Bitte beachten: Das Altpapier muss bis 8.00 Uhr dort bereitgestellt werden, wo auch der Kehrichtsack deponiert wird. Altpapier, das beim Hauseingang gelagert ist, wird nicht mitgenommen!

Wir holen das Altpapier und Karton bei Privathaushalten. Kleinbetriebe und Firmen müssen ihre Altstoffe direkt entsorgen.

Wir dürfen nur Folgendes sammeln:

- Papier in Bündeln (höchstens 20 cm hoch)
- gut verschnürte Bündel
- Karton separat gebündelt

Nicht mitnehmen dürfen wir:

Papier und Karton in Papier- oder Plastiksäcken, in Tragtaschen oder Schachteln

Ebenfalls **nicht** mitgeben können Sie: Haushaltspapier (Butter, Wurst, Käse, Fleisch etc.); kleine Papierstückchen, Haushaltrollenpapier, Papiertaschentücher, Windeln, Milch-, Rahm-, Joghurt- und Getränkepackungen, Geschenk- und Blumenpapier, Fenstercouverts, Etiketten, Plastikabfälle, Papierservietten, Zigarettenschachteln, Kaffee- und Kakaosäcke, Filtertüten, Hülsen, Eierkartons, Kohlepapier, Styropor, Tiefkühlverpackungen, Büroabfälle, Ordner mit Aluminium oder kunststoffbeschichtete Kartons wie z.B. Waschmittelkartons.

Falls es für Sie einfacher ist, können Sie Ihr Altpapier/Karton am Vormittag auch mit dem Auto zum Schulhausplatz fahren.

Von 8.00 bis 10.00 Uhr nehmen wir Ihr Sammelgut gerne entgegen und helfen Ihnen beim Ausladen.

Illegale Abfallentsorgung ist strafbar

Vermehrt wird in der Gemeinde Jonschwil herumliegender Abfall festgestellt. Zum Teil werden grosse Mengen an Waldrändern und in fremden Gärten deponiert. Abfallsünder, die ausfindig gemacht werden können, werden nach Art. 22 des Abfallreglements der Politischen Gemeinde Jonschwil mit einer Busse bestraft.

Feuerwehr Jonschwil-Schwarzenbach

Einsatz vom 14. Dezember 2011

Am 14. Dezember 2011 wurde die Feuerwehr aufgrund eines Kaminbrandes in Jonschwil um Mitternacht alarmiert. Die eingerückten Feuerwehrleute nahmen die Brandbekämpfung und Entrauchung des Gebäudes vor. Mit Hilfe des Kaminfegers wurde das Kamin gereinigt. Die Situation wurde permanent mit der Wärmebildkamera überwacht.

AHV-Zweigstelle

Prämienverbilligung 2012

Wie ist der Anspruch geltend zu machen? Die Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen (SVA) stellt bis Ende Januar 2012 aufgrund der Daten der Steuerbehörde allen voraussichtlichen anspruchsberechtigten Einzelpersonen und Familien ein vorbeschriftetes Anmeldeformular zu.

Wenn Sie das Anmeldeformular erhalten haben, ist dieses durchzulesen, vollständig auszufüllen, zu unterschreiben und die Krankenkassenpolice KVG per

1.1.2012 für jedes Familienmitglied (Familienzusammenstellung reicht) zu kopieren. Das Anmeldeformular und die kopierten Krankenkassenpolice sind bis 31. Dezember 2012 der AHV-Zweigstelle des Wohnortes einzureichen.

Die SVA berechnet die Höhe der Prämienverbilligung und teilt diese den antragstellenden Personen mit. Die Auszahlung der Beiträge erfolgt an die Krankenversicherungen, welche die Anrechnung an die Prämienrechnungen vornimmt.

Personen, die kein Formular erhalten, aber davon ausgehen, einen Anspruch zu haben, können auf der Internetseite www.svasg.ch eine Selbstberechnung vornehmen und das Anmeldeformular frühestens ab Februar 2012 herunterladen oder bei der AHV-Zweigstelle beziehen. EL-beziehende Personen müssen sich nicht anmelden. Die Prämienverbilligung wird diesen zusammen mit der Ergänzungleistung ausgerichtet.

Falls Sie Fragen haben, steht Ihnen die AHV-Zweigstelle, Tel. 071 929 59 22, gerne zur Verfügung. Beachten Sie auch die Homepage der Sozialversicherungsanstalt St. Gallen unter www.svasg.ch.

Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen

Geldleistungen

	2010	2011
AHV-Renten	4'671'718.31	5'003'586.00
IV-Renten	1'034'035.86	617'723.00
Ergänzungsleistungen zur AHV und IV	688'820.27	692'692.00
Verwaltungs- und Verwaltungskostenverbilligung an die Gemeinde	12'717.30	12'465.65
Prämienverbilligung der Ergänzungsleistungen	164'400.75	207'705.00

Bausekretariat

Aktuell laufen folgende (ordentliche) Bewilligungsverfahren:

- Gämperli Stefan und Lenherr Cornelia, Jonschwil: Neubau Einfamilienhaus auf Grundstück Nr. 1673, Wellbergstrasse, 9243 Jonschwil
- Storchenegger-Brägger Notker, Jonschwil: Sitzplatzüberdachung auf Grundstück Nr. 410, Böhl 410, 9243 Jonschwil

Steueramt

Steuererklärung

1. Steuererklärung 2011

Ende Januar 2012 erhalten alle Steuerpflichtigen die Steuererklärung 2011.

Die Gegenwartsbesteuerung bewirkt, dass für das Jahr 2011 das Einkommen eben dieses Jahres und das Vermögen zum Jahresende zu versteuern ist. Naturgemäss können Einkommen und Vermögen erst jetzt, nach Ablauf dieses Jahres, genau bemessen werden. Deshalb wurden auch die ordentlichen Steuern für das Steuerjahr 2011 bisher erst vorläufig in Rechnung gestellt.

2. Auszufüllende Formulare

Von jedem Steuerpflichtigen auszufüllen sind:

- das Steuerklärungsformular (Formular 1)
- das Wertschriften- und Guthabenverzeichnis (Formular 2)

Die übrigen Formulare für Berufskosten, Schulden, freiwillige Zuwendungen, Versicherungsprämien und Sparszinsen, Krankheits-, Unfall- und Invaliditätskosten, Ausbildungskosten Kinder, Kinderbetreuungskosten sowie für Liegenschaften sind lediglich bei Bedarf auszufüllen. Dasselbe gilt für die Fragebogen für Landwirte.

Das Kantonale Steueramt St. Gallen hat für Formularbestellungen eine Service-Tel. Nr. 0800 841 821 (gratis) eingerichtet. Fehlende Formulare können auch beim Gemeindesteuernamt bezogen werden.

3. e-Taxes Elektronische Steuererklärung (www.steuern.sg.ch)

Möchten Sie die Steuererklärung 2011 elektronisch ausfüllen? Vielleicht auch elektronisch via Internet einreichen? Voraussichtlich ab 19. Januar 2012 können Sie unser Angebot nutzen.

4. Fristen

Die Fristen zur Einreichung der ausgefüllten Steuererklärung sind wie folgt festgesetzt worden:

- Unselbständigerwerbende (Lohnnehmer) und Rentner bis 31. März 2012
- Selbständigerwerbende, Landwirte, Ärzte, Anwälte bis 31. Mai 2012

Auf Gesuch hin kann vor Ablauf der Einreichfrist eine angemessene Fristverlängerung gewährt werden. Ein derartiges Gesuch können Sie bequem und einfach unter Angabe der Registernummer und des e-Taxes-Passwortes, die auf der Steuererklärung aufgedruckt sind, unter

www.steuern.sg.ch stellen. Wird das Gesuch um Fristverlängerung nicht elektronisch über das Internet gestellt, so ist dieses schriftlich an das Gemeindesteuernamt zu stellen.

5. Verrechnungssteuer

Die Rückerstattung der Verrechnungssteuer auf den Fälligkeiten 2011 erfolgt im Kanton St. Gallen durch Verrechnung mit ausstehenden Kantons- und Gemeindesteuern oder durch Überweisung.

6. Zweckmässiges Vorgehen

Bevor Sie die Steuererklärung ausfüllen, beschaffen Sie sich alle notwendigen Unterlagen wie beispielsweise:

- den Lohnausweis vom Arbeitgeber ausgefüllt (auch für Nebenbeschäftigungen)
- Zins- und Kapitalausweise per 31.12. 2011 sämtlicher Bank- und Postkonti
- die Wertschriftenverzeichnisse der Depotbanken
- die Jahresrechnung (Bilanzen und Erfolgsrechnungen) der in der Steuerperiode 2011 abgeschlossenen Geschäftsjahre
- die Belege (Rechnungen) 2011 für die Weiterbildungs- und Umschulungskosten, den Liegenschaftsunterhalt, die Krankheits-, Unfall- und Invaliditätskosten, die freiwilligen Zuwendungen, Ausbildungskosten Kinder, Kinderbetreuungskosten sowie für die Einkaufsbeiträge in die berufliche Vorsorge (2. Säule)
- die Bescheinigungen der Versicherungsgesellschaften über den Rückkaufswert der deklarierten Lebensversicherungen

Füllen Sie anschliessend das Wertschriften- und Guthabenverzeichnis (Form. 2) sowie die weiteren benötigten Formulare aus und erstellen Sie die bei einzelnen Positionen verlangten Aufstellungen.

Haben Sie alle Unterlagen beisammen und die oben erwähnten Formulare ausgefüllt, so übertragen Sie die entsprechenden Ergebnisse in die Steuerklärung (Form. 1) und füllen die übrigen, für Sie in Betracht fallenden Positionen aus.

Die Steuerklärung ist in jedem Fall persönlich zu unterzeichnen. Mit seiner Unterschrift bescheinigt der Steuerpflichtige, dass die Steuererklärung wahrheitsgetreu und vollständig ausgefüllt ist. Bei Verheirateten ist die Unterschrift beider Ehegatten erforderlich (Steuerklärung und Wertschriftenverzeichnis).

7. Weitere Auskünfte

Weitere Auskünfte erteilen Ihnen gerne

das Gemeindesteuernamt Jonschwil, Tel. 071 929 59 23 oder E-Mail: steueramt@jonschwil.ch, die Steuerkommissäre und das Kantonale Steueramt.

Mehrwertsteuer; Anmeldepflicht

Wer selbständig eine kommerzielle, industrielle, handwerkliche oder andere gewerbliche oder berufliche Tätigkeit ausübt und im Jahr 2011 mehr als Fr. 100'000 Einnahmen erzielt hat, wird auf den 1. Januar 2012 steuerpflichtig. Er muss sich, sofern er nicht schon als Mehrwertsteuerpflichtiger eingetragen ist, sobald als möglich, jedoch spätestens bis 31. Januar 2012, schriftlich anmelden bei der Eidg. Steuerverwaltung, Hauptabteilung Mehrwertsteuer, Schwarztorststrasse 50, 3003 Bern, Fax: 031 325 75 61, Internet: www.estv.admin.ch.

Eidg. Steuerverwaltung

Zivilstandsamt Jonschwil

Zivilstandsnachrichten 4. Quartal 2011

Geburten innerhalb der Gemeinde

Jonschwil, 11. Oktober 2011
Hager, Marissa Cornelia, Tochter des Hager, Roman Josef und der Hager geb. Maurer, Martina, von Gams SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Geburten ausserhalb der Gemeinde

St. Gallen, 10. Oktober 2011
Hunziker, Mia Josephine, Tochter des Meier, Remo und der Hunziker, Bettina, von Thalwil ZH und Gontenschwil AG, wohnhaft in Jonschwil SG
Herisau AR, 12. Oktober 2011
Franzen, Tina Anna, Tochter des Franzen, Markus und der Franzen geb. Hangartner, Sara, von Betten VS, wohnhaft in Jonschwil SG
Wil SG, 12. Oktober 2011
Alig, Lorena, Tochter des Alig, Patrick und der Alig geb. Steiner, Anita, von Trun GR, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach
St. Gallen, 13. Oktober 2011
Gisler, Leandro Christian, Sohn des Gisler, Christian Roman und der Gisler geb. Koller, Marina Yvonne, von Spiringen UR, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach
Wil SG, 24. Oktober 2011
De Rinaldis, Gabriel Nicolo, Sohn des De Rinaldis, Dino und der De Rinaldis geb. Steiner, Rebecca Elisabeth, von Schwyz SZ, wohnhaft in Jonschwil SG

Wil SG, 29. Oktober 2011

Sennhauser, Nila Joleen, Tochter des Sennhauser, Iwan und der Sennhauser geb. Amrhein, Tanja, von Kirchberg SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Wil SG, 31. Oktober 2011

Hunziker, Julien, Sohn des Hunziker, Philipp und der Hunziker geb. Stofer, Michaela, von Reitnau AG, wohnhaft in Jonschwil SG

Wil SG, 1. November 2011

Smolarz, Mailin Livia, Tochter des Smolarz, Philipp Victor und der Smolarz geb. Bieri, Claudia, von St. Gallen-Tablat SG, wohnhaft in Jonschwil SG

St. Gallen, 1. November 2011

Belardi, Anastasia Luisa, Tochter des Belardi, Manuel und der Belardi geb. Bryzgalova, Olga, von Neckertal SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

St. Gallen, 17. November 2011

Aubert, Valerie Michèle, Tochter des Aubert, Stefan und der Aubert geb. Tschanz, Monika, von Le Chenit VD, wohnhaft in Jonschwil SG

Uzwil SG, 22. November 2011

Mikic, Anastazia, Tochter des Bajusic, Josip und der Mikic, Sanela, von Uzwil SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Wil SG, 22. November 2011

Bürge, Sofia, Tochter des Bürge, Michael und der Bürge geb. Spitzli, Silvia, von Mosnang SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Rorschach SG, 24. November 2011

Steiger, Yuma, Sohn des Steiger, Andreas Michael und der Steiger geb. Spitzli, Claudia Maria, von Altstätten SG, wohnhaft in Jonschwil SG

Wil SG, 10. Dezember 2011

Althaus, Jason Jaron, Sohn des Althaus, Tenzin Benjamin und der Althaus geb. Ruggli, Tabea, von Walkringen BE, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Wil SG, 16. Dezember 2011

Murbach, Eliah, Sohn des Umfaher, Joe und der Murbach, Sara, von Gächlingen SH, wohnhaft in Jonschwil SG

St. Gallen, 22. Dezember 2011

Brander, Robin, Sohn des Brander, Reto und der Brander geb. Hinder, Marion Elisabeth, von Bütschwil SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

St. Gallen, 22. Dezember 2011

Brander, Laurin, Sohn des Brander, Reto und der Brander geb. Hinder, Marion Elisabeth, von Bütschwil SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Traungen

Uzwil SG, 1. Oktober 2011

Fasel, Steve, von Fribourg FR, wohnhaft

in Jonschwil SG, Schwarzenbach und Städler, Carina, von Altstätten SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Uzwil SG, 11. November 2011

Breitenmoser, Hans Peter, von Mosnang SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach und Nagel geb. Heuberger, Manuela Maria, von Urnäsch AR und Oberuzwil-Bichwil SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Jonschwil SG, 18. November 2011

Zupanc, Michael, von Stein AR, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach und Dukic, Stanislava, von St. Gallen-Tablat SG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Uzwil SG, 23. Dezember 2011

Brunschwiler, Claudio Livio, von Bettwiesen TG, wohnhaft in Jonschwil SG, Schwarzenbach und Wendt, Sandra, deutsche Staatsangehörige, wohnhaft in Berlin, Deutschland

Todesfälle in der Gemeinde

3. November 2011

Kriech, Agnes Bertha, geb. 26. November 1920, von Schmerikon SG, ledig, wohnhaft gewesen in Rickenbach TG mit Aufenthalt in Jonschwil SG, Schwarzenbach

8. Dezember 2011

Müller geb. Müller, Gertrud, geb. 1. Februar 1914, von Amriswil TG, verwitwet, wohnhaft gewesen in Jonschwil SG, Schwarzenbach

9. Dezember 2011

Baumann, Silvia Rita, geb. 20. Dezember 1938, von Flawil SG, ledig, wohnhaft gewesen in Flawil SG mit Aufenthalt in Jonschwil SG, Schwarzenbach

12. Dezember 2011

Hofstetter geb. Gmür, Martha, geb. 23. August 1934, von Gais AR, verheiratet, wohnhaft gewesen in Wil SG mit Aufenthalt in Jonschwil SG, Schwarzenbach

Todesfälle ausserhalb der Gemeinde

Bütschwil SG, 7. November 2011

Bürge geb. Burri, Antonia, geb. 7. Dezember 1923, von Mosnang SG, verwitwet, wohnhaft gewesen in Jonschwil SG, Schwarzenbach mit Aufenthalt in Bütschwil SG

Bütschwil SG, 15. November 2011

Eisenring, Bernhard, geb. 25. Juli 1925, von Jonschwil SG, ledig, wohnhaft gewesen in Jonschwil SG, Schwarzenbach mit Aufenthalt in Bütschwil SG



Schulen
Jonschwil - Schwarzenbach

Schulrat

Stellenausschreibung
Mitarbeiter/-in Hauswartteam
Primarschule Hofacker

Das Primarschulhaus Hofacker in Schwarzenbach ist eine Schule mit rund 170 Schülerinnen und Schülern und 17 Lehrerinnen und Lehrern. Für unser vierköpfiges Hauswartungsteam suchen wir infolge einer Kündigung einer Mitarbeiterin per anfangs März 2012 eine Verstärkung. Zu Ihren Tätigkeiten gehören die Werterhaltung der Liegenschaft und die Gebäudereinigung. Zudem macht Ihnen der Umgang mit den Schülern und Lehrpersonen Freude.

Wir vergeben ein Arbeitspensum von ca. 20 % mit modernen Arbeitsbedingungen und freuen uns auf eine Person, die bereits erste Erfahrungen in der professionellen Reinigung hat oder bereit ist, diese zu erlernen. Haben wir Ihr Interesse geweckt? Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto bis spätestens 3. Februar 2012 an folgende Adresse: Schulverwaltung, Steigstrasse, 9243 Jonschwil

Bei Fragen oder für eine erste Kontaktnahme steht Ihnen der Hauswart Martin Bühler unter E-Mail: martin.buehler@schulen-js.ch oder Tel. 079 206 80 71 gerne zur Verfügung.

Schuleinheiten

Besuchstag

Am **Mittwoch, 25. Januar 2012** findet der nächste Schulbesuchstag statt. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen das aktuelle Schulgeschehen vor Ort zu verfolgen. Schülerschar und Schulteam freuen sich auf zahlreiche Besucher und Besucherinnen. Der Unterricht dauert von 8.00 bis um 11.40 Uhr.

Skilager Jonschwil

Das Skilager der Jonschwiler Mittelstufe findet vom Montag, 30. Januar bis Samstag, 4. Februar 2012 in Wildhaus statt.

Skilager Schwarzenbach

Das Skilager der Schwarzenbacher 5. und 6. Klässler findet vom Montag, 30. Januar bis Freitag, 3. Februar 2012 in Wildhaus statt.

Skilager OZ Degenau

Die Schüler der 1. Oberstufe verbringen das Skilager vom Sonntag, 29. Januar bis Freitag, 3. Februar 2012 in Adelboden.

Primarschule Jonschwil*Anmeldung
Hausaufgaben-Betreuung*

Die Eltern haben letzte Woche via Schulpост die Anmeldungen für die Hausaufgabenbetreuung von Februar bis Juli 2012 erhalten. Sollte diese Post irgendwo liegengeblieben sein, erhalten Sie bei der Schulleitung einen neuen Anmeldezettel.

*Informationsabend Eintritt
in die 1. Klasse*

Der Informationsabend zum Übertritt in die 1. Klasse muss wegen einer Terminkollision verschoben werden.

Der Anlass findet neu am **Donnerstag, 1. März 2012** statt. Der Anlass beginnt um 19.30 Uhr im Schulhaus Notker. Für Eltern, welche das erste Mal ein Kind in die 1. Klasse einschulen, ist dieser Anlass obligatorisch. Alle anderen Eltern und Interessierten sind herzlich dazu eingeladen. Wir bitten um Anmeldung bei der Schulleitung bis zum 13. Februar 2012 unter E-Mail: sl.jonschwil@schulen-js.ch oder Tel. 071 923 45 40. Eltern mit Kindern im 2. Kindergartenjahr erhalten eine spezielle Einladung.

Der Informationsabend zum Eintritt in den Kindergarten findet am **Mittwoch, 4. April 2012** statt.

Skilager der Mittelstufe Jonschwil

Auch dieses Jahr verbringen unsere Viert- bis Sechstklässler vom Montag, 30. Januar bis Samstag, 4. Februar 2012 das Wintersportlager in Wildhaus. Skifahren, Snowboarden und polysportiver Unterricht ist tagsüber angesagt. Am Abend stehen

dann verschiedene Unterhaltungen auf dem Programm.

Für das leibliche Wohl sorgt wiederum die Chäferchuchi. Herzlichen Dank dafür! Wenn dann auch Petrus dem Lager gut gesinnt ist, steht einer tollen Wintersportwoche nichts mehr im Weg. Da bleibt nur noch eines: „Ski heil“!

Die Drittklässler unserer Mittelstufe 1 werden eine etwas spezielle Unterrichtswoche erleben.

Peter Mayer, Schulleiter

Oberstufe OZ Degenau*Wintersportlager*

Am 29. Januar 2012 reisen die Schülerinnen und Schüler aus der 1. Oberstufe nach Adelboden ins Wintersportlager. Die Woche am Fusse des Chuenisbärgli ermöglicht ihnen, intensiv Ski und Snowboard zu fahren. Die 2. und 3. Oberstufe beendet erst eine Woche später das Semester. Diese beiden Stufen geniessen dafür zwei Wintersporttage. Das Durchführungsdatum ist wetterabhängig.

Sicherheit auf dem Schulweg

An den kalten, dunklen Morgen liegt uns die Sicherheit auf dem Schulweg besonders am Herzen. Eine intakte Ausrüstung sowie eine gute Beleuchtung sind uns wichtig. Ebenso hoffen wir auf ein respektvolles Fahrverhalten anderen Verkehrsteilnehmern und Fussgängern gegenüber. Danke für die Mithilfe im Sinne einer grösseren Verkehrssicherheit!

Termine: Ausblick

Gerne weisen wir die Eltern nochmals auf einige schulische Termine in nächster Zeit hin.

- 13. Februar 2012: Schulbeginn nach Stundenplan
- 23. Februar 2012: Elternabend 3. Oberstufe
- 3. März 2012: Besuchssamstag
- 7. März 2012: Elternabend 6. Klassen

Bitte beachten Sie auch unsere Website www.schulen-js.ch

Samuel Bernet, Schulleiter

Kirchgemeinden

Evangelisch-reformierte Kirche Oberuzwil - Jonschwil

Samstag, 21. Januar 2012

16.30 Fiire mit de Chliine, evangelische Kirche Oberuzwil
anschliessend Imbiss im Kirchgemeindehaus

Sonntag, 22. Januar 2012

09.30 ökumenischer Gottesdienst, katholische Kirche Jonschwil
Richard Böck und Peter Schwager, Mitwirkung Mingos
09.30 ökumenischer Gottesdienst, evangelische Kirche Oberuzwil
Pfarrer Alfred Enz und Pfarreileiter Niklaus Bayer, Kirchenkaffee
Kollekte: Arbeitsgemeinschaft christlicher Kirchen Appenzell/ St. Gallen
Autodienst: Route Niederglatt-Bichwil

Dienstag, 24. Januar 2012

14.15 Lismistübli, Kirchgemeindehaus Oberuzwil

Freitag, 27. Januar 2012

19.30 Freitagsskino: Wie Licht schmeckt, Kirchgemeindehaus Oberuzwil
20.00 Junge Kirche, Kirchgemeindehaus Oberuzwil

Sonntag, 29. Januar 2012

09.30 Gemeindegottesdienst, evangelische Kirche Oberuzwil
Predigt: Diakon Richard Böck, Taufen, Kinderhort, Kirchenkaffee
Kollekte: Werkstätten Buecherwäldli Uzwil

Dienstag, 31. Januar 2012

14.00 Senioren-Nachmittag, katholische Unterkirche Oberuzwil
Klaus Gremminger "Zaubern"

Mittwoch, 1. Februar 2012

14.00 Senioren-Nachmittag, Pfarreiheim Jonschwil
Preisjassen und Lotto

Freitag, 3. Februar 2012

20.00 Junge Kirche, Kirchgemeindehaus Oberuzwil

www.ref-oberuzwil.ch



Kath. Pfarrei Jonschwil

Samstag, 21. Januar 2012

18.00 Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Sonntag, 22. Januar 2012

08.30 Eucharistiefeier in der Kapelle
Schwarzenbach

09.30 Ökumenischer Gottesdienst
Gestaltet von den Mingos
Diakone Richard Böck und Peter
Schwager
Anschließend Brunch im Pfarrei-
heim

Dienstag, 24. Januar 2012

07.15 Schülertagesdienst in der Kapelle
Schwarzenbach

Donnerstag, 26. Januar 2012

07.15 Schülertagesdienst in der Pfarr-
kirche

Samstag, 28. Januar 2012

18.00 Eucharistiefeier in der Kapelle
Schwarzenbach

Sonntag, 29. Januar 2012

09.30 Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Freitag, 3. Februar 2012

8.00 Hl. Messe in der Pfarrkirche
Der Herz-Jesu-Freitag-Gottesdienst fin-
det eine Woche später statt.

Infos aus unserer Kirchengemeinde

Mingos (Jubla) Jonschwil-Schwarzen- bach

Sonntag-Ruhetag?!

Am **Sonntag, 22. Januar 2012**, feiern wir um 9.30 Uhr in der Pfarrkirche unsern all-jährlichen ökumenischen Gottesdienst. Alle sind herzlich dazu eingeladen. Wir freuen uns auf Gross und Klein, Jung und Alt!

Krankenkommunion

Jeden Freitagmorgen wird in unserer Pfarrei die Hl. Kommunion zu den Pfarreiangehörigen nach Hause gebracht, denen es im Moment nicht möglich ist, den Gottesdienst in der Kirche zu besuchen und trotzdem den Wunsch haben, Jesus in der Hl. Kommunion zu empfangen. Wir Seelsorger und Kommunionhelfer verrichten diesen Dienst mit Freude und kommen auch gerne zu Ihnen nach Hause.

Wenn Sie diesen Dienst wünschen, melden Sie sich doch bitte bei Diakon Peter Schwager unter Tel. 071 920 07 03.

Änderung Schülertagesdienste

Im Jahr 2012 werden die Schülertagesdienste neu geregelt.

Neu feiern wir monatlich während der Schulzeit einen Schülertagesdienst jeweils am Dienstag um 7.15 Uhr in der Kapelle Schwarzenbach und am Donnerstag um 7.15 Uhr in der Pfarrkirche Jonschwil.

INFOS AUS KANTONALEN ÄMTERN

bfu

Schneesport – Lawinengefahr

Tief verschneite Landschaften locken die Wintersportler in die Berge. Viele suchen das Abenteuer abseits von Pisten und signalisierten Routen und begeben sich damit in Gefahr – in Lebensgefahr. 25 Menschen sterben jährlich in der Schweiz in Lawinen. Die wichtigsten Tipps für Freerider, Schneeschuhwanderer und alle, die sich in lawinengefährdeten Gebieten bewegen:

Ausbildung/Kenntnisse: Lassen Sie sich ausbilden oder schliessen Sie sich einer professionell geführten Gruppe an.

Information/Planung: Planen Sie die Touren sorgfältig: Holen Sie die nötigen Informationen über Wetter, Lawinensituation und Gelände oder Streckenzustand ein und beachten Sie unbedingt die Signalisationen.

Ausrüstung: Nehmen Sie in lawinengefährdetem Gelände ausserhalb von markierten und geöffneten Schneeschuhrouuten die Notfallausrüstung (Lawinenverschütteten-Suchgerät LVS, Schaufel, Sonde) mit und machen Sie sich mit deren Handhabung vertraut.

Im Zweifel nie! Die Beurteilung der Lawinengefahr erfordert grosse Umsicht und Erfahrung. Gefühl genügt nicht! Schönes Wetter und wenig Schnee schliessen Lawinengefahr nicht aus. Auch beim Variantenfahren, Freeriding und Schneeschuhlaufen gilt: Bleiben Sie im Zweifelsfall auf der Piste oder auf gesicherten Routen.

Beratungsstelle für Unfallverhütung, Bern

Amt für Umwelt und Energie

*Das Energiekonzept des Kantons
St. Gallen*

Was will das Energiekonzept?

Mit dem Energiekonzept orientiert sich der Kanton St. Gallen an der Vision der 2000-Watt-Gesellschaft, die um das Jahr 2100 erreicht werden soll. Die 2000-Watt-Gesellschaft steht für eine Lebens- und Wirtschaftsform, die mit einem Drittel des heutigen Energiebedarfs auskommt und gleichzeitig die Lebensqualität erhöht.

In einer ersten Umsetzungsetappe bis zum Jahr 2020 konzentriert sich der Kanton auf folgende zwei Hauptziele:

1. Steigerung der Energieeffizienz im Gebäudebereich: 15 Prozent weniger fossile Brennstoffe und in der Elektrizitätsanwendung höchstens 5 Prozent mehr Stromverbrauch.
2. Verdoppelung der Produktion neuer erneuerbarer Energien aus Holz/Biomasse, Biogas, Sonne, Wind und Geothermie bis ins Jahr 2020 (Basis 2005).

Ein Mix aus Vorschriften, Anreizen und Eigenverantwortung unterstützt den optimalen Einsatz der Mittel zur Zielerreichung.

Das Energiekonzept nützt allen!

Mit dem Energiekonzept fördert der Kanton St. Gallen den effizienten Energieeinsatz und die stärkere Nutzung von Energieressourcen aus der eigenen Region. Eine solche Energiepolitik kennt viele Gewinner:

- Wer die Energieeffizienz erhöht und auf erneuerbare Energien setzt, macht sich nicht nur von Importen aus dem Ausland und möglichen Engpässen unabhängig, sondern trägt auch zur Sicherstellung einer regionalen Energieversorgung bei.
- Wer die erneuerbaren Energieträger wie Sonne, Holz, Biogas oder Wasserkraft vor Ort nutzt, spart Energie und Transportkosten durch kurze Wege von der Produktion zum Verbraucher.
- Wer in der Energieversorgung eine möglichst hohe wirtschaftliche Wertschöpfung in der Region und im Kanton anstrebt, setzt mit Vorteil auf Energieträger aus der Nähe.
- Wer die lokale Wirtschaft, ihr Fachwissen und ihre Wettbewerbsfähigkeit vor allem in den Bereichen Bau- und Haus-technik sowie in der Forst- und Landwirtschaft stärken und in der Region

neue Arbeitsplätze schaffen will, nutzt erneuerbare Energien und setzt auf Energieeffizienz.

Die fünf Schwerpunkte des Energiekonzepts

Massnahmen

Um die beiden Hauptziele des Energiekonzepts, die Steigerung der Energieeffizienz im Gebäudebereich und die Verdoppelung der Produktion erneuerbarer Energien zu erreichen, hat der Kanton St. Gallen fünf Schwerpunkte festgelegt. Bei der Auswahl der Schwerpunkte wurden der zeitliche Faktor, volks- und betriebswirtschaftliche Überlegungen, energiepolitische Vorgaben sowie die Akzeptanz und Umsetzbarkeit berücksichtigt.

1. Energieeffizienz und Energien im Gebäudebereich
2. Produktion erneuerbarer Energien
3. Steigerung der Stromeffizienz
4. Vorbildfunktion der öffentlichen Hand
5. Information, Beratung und Bildung

AUS DEN VEREINEN

Offenes Singen

Wo man singt

da lass dich ruhig nieder...

Am **Mittwoch, 25. Januar 2012**, 15.00 Uhr bis 16.30 Uhr im Familienzentrum, Dörfli 3, Schwarzenbach.

Jeden letzten Mittwoch im Monat singen wir zusammen in gemütlicher Runde alte Volkslieder, hören besinnliche Geschichten und lachen über einen guten Witz. Dabei geniessen wir Kaffee, Tee und Selbstgebackenes. Alle Freunde des Gesanges sind dazu herzlich eingeladen, Anmeldung ist nicht nötig.

Auskünfte oder Fahrgelegenheit bei: Theres Zimmermann, Tel. 071 923 20 86 oder Monika Amstutz, Tel. 071 950 25 28.

SENIOREN TREFF

Preisjassen und Lotto spielen

Am **Mittwochnachmittag, 1. Februar 2012** um 14.00 Uhr sind Sie herzlich zum Spielnachmittag ins Pfarreiheim eingeladen. Es ist Preisjassen angesagt. Wir freuen uns, dass sich Agnes Sennhauser ein weiteres Mal zur Verfügung stellt und fürs Jassen die „Regie“ übernimmt. Als Spielart gilt der Schieber mit zugelostem Part-

ner. Zu gewinnen gibt es attraktive Preise. Wir sind gespannt, wer den 1. Preis, einen Fruchtkorb, nach Hause tragen darf. Mit den Nicht-Jassern spielen wir Lotto. Haben Sie jeweils 1 oder 2 Reihen oder gar die ganze Karte voll, stehen auch für diese Gewinner/-innen viele tolle Preise bereit.

Wünschen Sie einen Fahrdienst? Sie werden zu Hause abgeholt und nach dem Anlass wieder zurückgebracht. Bitte melden Sie sich bis am Vorabend bei Monika Rüttsche, Tel. 071 925 43 68.

Wir freuen uns, mit Ihnen bei Spass und Spiel einen fröhlichen und gemütlichen Nachmittag zu verbringen.

Das Senioren-Treff-Team:

Helen Ammann, Franziska Betschart,

Doris Carelle und Monika Rüttsche

Mütter- und Väter- beratungsstelle

Beratung in Schwarzenbach

Die nächste Beratung findet am **Diens- tag, 24. Januar 2012**, statt. Die Mütterberatung befindet sich im Parterre im Familienzentrum, Dörfli 3, in Schwarzenbach, wo ich mir für Sie und Ihr Kind gerne Zeit nehme.

Von 15.00 bis 17.00 Uhr berate ich Sie gerne **ohne Anmeldung** und von **14.00 bis 15.00 Uhr nur auf Voranmeldung**. Anmelden können Sie sich auf der Liste, die im Warteraum aufliegt oder telefonisch bis am Dienstag um 9.00 Uhr.

Sie erreichen mich auch telefonisch am Montag von 8.00 bis 10.00 Uhr und am Mittwoch von 8.00 bis 9.00 Uhr unter der Tel. 071 393 32 82 oder per E-Mail: muevaberatung@bluewin.ch.

Ich freue mich, wenn Sie vorbeischaauen!

Gabi Senn, Mütter-/Väterberaterin



Suchen Sie passende Räumlichkeiten für Kurse, Sitzungen, Familienanlässe etc.? Das Familienzentrum Schwarzenbach bietet Platz für 30-35 Personen (je nach Bestuhlung). Zusätzlich steht im Untergeschoss ein weiterer Raum zur Verfü-

gung z.B. als Gruppenraum, für Ausstellungen, für spielende Kinder oder anderes. Die komplett eingerichtete Küche mit Geschirr, Kochherd, Backofen, Kaffeemaschine und Geschirrspüler steht zur Benützung frei.

Raummierte:

Fr. 50.00/Halbtage, Fr. 100.00/ganzer Tag (Details auf Anfrage)

Auskünfte und Reservationen:

Gabi Joos, Tel. 071 923 47 87

ELTERNMITWIRKUNG

SCHULEN JONSWIL - SCHWARZENBACH

Beliebte Sprachkurse für Eltern in Englisch und Französisch

Die laufenden Sprachkurse für Eltern werden auch im 2. Semester 2011/12 weitergeführt. Die bisherigen Gruppen bleiben weitgehend bestehen. Es ist jedoch möglich, auf Anfang des 2. Semesters in einen der Kurse einzusteigen. Sind Sie interessiert?

Dann melden Sie sich doch bei einer der folgenden Personen für weitere Informationen:

Englischkurs:

Conny Picalek, Jonschwil,
E-Mail: mpicalek@bluewin.ch,
Tel. 071 920 01 66 / 079 437 35 81

Französischkurs:

Elvira Jent, Mühlrüti,
E-Mail: elvira.jent@bluewin.ch,
Tel. 071 390 02 69

oder über die **Elternmitwirkung Jonschwil-Schwarzenbach**, Hanna Winiger, Jonschwil,

E-Mail: hanna.winiger@sunrise.ch,
Tel. 071 923 37 81

Für eine optimale Vorbereitung benötigen wir Ihre **Anmeldung bis zum 28. Januar 2012**.

Herzlichen Dank für Ihr Interesse!

**Eine lebendige Gemeinde.
Hier pflegen wir
die Gemeinschaft.**





INFORMATIK

Wir bieten Ihnen zugeschnittene IT-Lösungen aus einer Hand an.

- IT-Hardware (auch Industriestandard)
- Netzwerklösungen
- Server Client
- Datensicherung
- Datenschutz
- Druckumgebungen
- USV-Lösungen
- Wartung und Service

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Rey Informatik AG

Poststrasse 5

CH-9536 Schwarzenbach

Telefon: +41 71 577 20 00

E-Mail: info@rey-informatik.ch

Internet: www.rey-informatik.ch

21 Jahrbücher seit 1991

Ein Stück Geschichte unserer Gemeinde

Jahrbuch 1991 vergriffen

Jahrbücher von 1992 bis 2009 für **Fr. 11.—/Stk.**

Jubiläumsjahrbuch 2010 **Fr. 20.—Stk.**

Jahrbuch 2011 **Fr. 25.—Stk.**

Thur-Verlag M.Egli, Kronenstr.7, Jonschwil

info@thur-verlag.ch, 071 923 57 05

www.thur-verlag.ch

Erfolgreich! Inserate im GEMEINDEAKTUELL

Mediadaten 2012 (Ersetzen alle bisherige Daten)

Erscheint im Jahr 2012 jeweils am Freitag in den ungeraden Wochen ab 6. Januar 2012

Inserateschluss ist am Montag, 16.00 Uhr.

Auflage: 1'660 Exemplare

Spaltenbreiten	Seitenteile	Preis
1-spaltig 43 mm	1/4 Seite 262 mm	Fr. 183.—
2-spaltig 92 mm	1/2 Seite 524 mm	Fr. 340.—
3-spaltig 140 mm	1/1 Seite	Fr. 680.—
4-spaltig 188 mm	(188x262 mm)	

Inseratepreise

mm x Spalte	Preis pro mm Höhe
bis 50 mm	Fr. 1.—
ab 50 mm	Fr. 0.90
ab 100 mm	Fr. 0.85
ab 150 mm	Fr. 0.80
ab 250 mm	Fr. 0.70
ab 500 mm	Fr. 0.65

Spezielle Gestaltungswünsche werden nach Aufwand verrechnet.

Die redaktionellen Beiträge haben Vorrang. Es besteht somit kein gesicherter Anspruch auf regelmässiges oder vollzähliges Erscheinen aller Inserate.

Druckvorlagen

Gestaltete Inserate können nur im PDF-, JPEG- oder im Tiff-Format entgegengenommen werden. Word-Dateien werden in die Schrift Frutiger und in eine Standardgestaltung umgesetzt. Es besteht kein Anspruch auf ein Gut zum Druck.

Für Datenübertragungsfehler übernehmen wir keine Verantwortung. Wir empfehlen, einen Printabzug mitzuliefern.

Preise ab Vorlage für Vereine, Parteien, Korporationen in der Gemeinde

-1/4 Seite 0-262 mm	Fr. 65.50
-1/2 Seite 263-524 mm	Fr. 131.—
-3/4 Seite 525-786	Fr. 196.50
-1/1 Seite 1048 mm	Fr. 262.—

Mindestpreis pro Inserat Fr. 35.—

Alle Preise exkl. 8% MWST

Änderungen bleiben vorbehalten!

Füller-Inserate / Dauer-Inserate

Sehr günstige Preise! Fragen Sie uns!

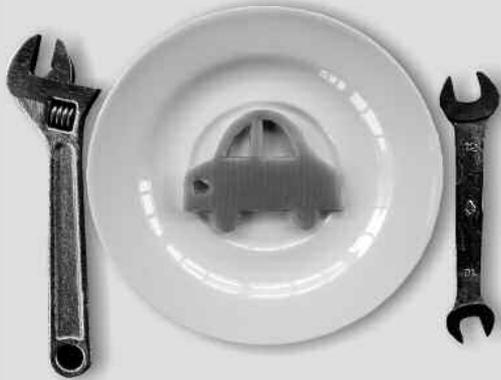
Thur-Verlag M.Egli, 9243 Jonschwil

Kronenstrasse 7

Tel. 071 923 57 05

info@thur-verlag.ch

Service und Reparaturen aller Marken



Erstklassiger Service und zuverlässige Reparaturen zeichnen uns aus. Die Spitzenköche sind bei uns bestens ausgebildete Mechaniker mit Erfahrung auf diversen Automarken. Unser persönlicher Kundenservice wird geschätzt in Form von Vertrauen – auch für kleine Anliegen.

☆☆☆☆☆
apollo
garage

9536 Schwarzenbach
Apollostrasse 5
Telefon 071 923 41 23
www.apollogarage.ch

Pascal Hollenstein

Subaru-Hauptvertretung
Reparaturen aller Marken
Autospenglerei
Autowaschcenter



Chäsbrättli Schwarzenbach

Vielseitige Auswahl an Schweizerkäse, Raclette, Fondue, Rauch- und Trockenfleisch, Würste, Wein, Spirituosen, Geschenke und vieles mehr.....

Wilerstrasse 33 (1.Stock)
9536 Schwarzenbach

Tel. 071 / 923 83 82
079 / 275 97 69

Freitag 08.00 bis 11.30 Uhr
14.00 bis 19.00 Uhr
Samstag 08.00 bis 15.00 Uhr

Aktuell: 11 verschiedene Raclettekäse / 5 Fondue

Damen und Herrensalon

Dienstag immer 10% AHV Rabatt
Ganzes Lokal rollstuhlgängig

Öffnungszeiten:

Mo geschlossen / 13.30 - 18.00
Di / Mi 8.00 - 12.00 / 13.30 - 18.00
Do 8.00 - 12.00 / 13.30 - 18.30
Fr 8.00 - 12.00
Sa 7.30 - 13.00 / geschlossen

SANDRA TOSCANELLI
HairDesign

Wilerstrasse 19 | 9536 Schwarzenbach | 071 931 21 60 | coiffure-sandra.ch



**Montag, 6. Februar 2012 -
Montag, 13. Februar 2012**
bleibt unser Restaurant ferienhalber
geschlossen.

!ACHTUNG!

neue Sonntagsöffnungszeiten

ab dem 5. Februar 2012 sind wir am Sonntag immer von
10.30-16.00 Uhr für Sie da.

Wir danken für Ihr Verständnis und freuen uns, Sie auch
weiterhin bei uns zu verwöhnen.

Doris und Octavio Mejia mit Team



Wir freuen uns auf
Ihren Besuch

Dorfbeck Jonschwil



Tel. 071 923 30 25, Fax 071 923 30 32
g-spitzli@swissonline.ch



Pneuhäus Gämperli
8370 Gloten-Sirnach

Tel. 071 966 42 34
Fax 071 966 21 60
www.gaemperli.ch
info@gaemperli.ch

Mediencommuniqué

Raiffeisenbank Schwarzenbach hat die Bilanzsumme im Jahr 2011 um CHF 6,4 Mio. auf CHF 193,8 Mio. gesteigert.

Schwarzenbach, 11. Januar 2012. Die Raiffeisenbank Schwarzenbach konnte 2011 ihre führende Stellung im Hypothekarmarkt weiter ausbauen. Die Kundenausleihungen (+2,6 Prozent) wie auch die Kundengelder (+5,2 Prozent) sind erfreulich gestiegen. Das grosse Kundenvertrauen zeigt sich auch im Wachstum der Mitglieder (2'143 Genossenschafter). Die Raiffeisenbank Schwarzenbach investiert um die CHF 6 Mio. in einen Neubau, welcher im August dieses Jahres bezugsbereit sein wird. Dank gutem Geschäftsergebnis blickt die Raiffeisenbank Schwarzenbach auf ein solides Jahresergebnis zurück, erwirtschaftet in einem anspruchsvollen Marktumfeld.

Raiffeisen konnte sich im turbulenten Marktumfeld als vertrauenswürdigen Finanzinstitut positionieren. Das Vertrauen zeigt sich an Kundengeldern, die von CHF 128,7 Millionen auf CHF 135,4 Millionen Franken stiegen. Die Bilanzsumme erhöhte sich gegenüber dem 31. Dezember 2010 von CHF 187,4 auf CHF 193,8 Millionen Franken; der Zuwachs lag damit bei CHF 6,4 Millionen Franken.

Durch die tiefen Hypothekarzinsen war die Nachfrage nach Eigenheimen gross. Die Ausleihungen der Raiffeisenbank Schwarzenbach stiegen 2011 von 173,3 Millionen auf CHF 176,9 Millionen Franken, was einer Zunahme von 2,6 Prozent entspricht.

Konstanter Gewinn

Trotz Ausbau unserer Dienstleistungen kann die Raiffeisenbank Schwarzenbach ein erfreuliches Ergebnis ausweisen. Obwohl die Zinsmarge enger geworden ist, konnte der Ertrag aus dem Zinsengeschäft gegenüber dem Vorjahr leicht verbessert werden und liegt bei CHF 2,26 Millionen Franken.

Die Erträge aus dem Kommissions und Dienstleistungsgeschäft (+10,3 Prozent) sowie Erfolg aus dem Handelsgeschäft (+29,4 Prozent) haben sich gegenüber dem Vorjahr vergrössert. Der ausgewiesene Reingewinn beträgt CHF 349'415.

Mehr Mitglieder schenken Raiffeisen ihr Vertrauen

Überaus erfreulich entwickelte sich einmal mehr die Zahl der Mitglieder. Neu sind 117 Menschen Mitglied bei der Raiffeisenbank Schwarzenbach und damit Mitbesitzer ihrer Bank. Sie konnten auch 2011 von verschiedenen Mitgliederaktionen profitieren. Zudem können Raiffeisenmitglieder mit dem Museumspass gratis in Schweizer Museen und erhalten zusätzlich die Aktion Schneegenuss zum halben Preis.

Die Generalversammlung der Raiffeisenbank Schwarzenbach findet am 9. März 2012 um 19:30 Uhr in der Mehrzweckhalle in Schwarzenbach statt.

RAIFFEISEN Raiffeisenbank Schwarzenbach
Wilerstrasse 32, 9536 Schwarzenbach



Ihr Partner für alle Immobilien-Dienstleistungen

*Verwaltung und Bewirtschaftung
Miete und Stockwerkeigentum,
Vermietungen und Verkauf,
Schätzungen und Beratung.*

Galli Immo-Service AG

Wiler Strasse 28 b, 9536 Schwarzenbach SG
Tel. 071 923 02 23, Fax 071 923 02 25
info@galli-immo.ch, www.galli-immo.ch

**Die Praxis bleibt
vom 4. Februar bis
12. Februar 2012
geschlossen.**

*Dr. med. P. Germann,
Schwarzenbach*



www.schoepflibeiz.ch
info@schoepflibeiz.ch

Luzia und Hans Scheiwiler
Jonschwil
071 923 19 46

Öffnungszeiten: ab 13.00 Uhr

**Januar und Februar
Freitag, Samstag und
Sonntag**

**März und April
Sonntag offen**

**Fondue, Raclette, Tischgrill
auf Bestellung**



„wald.11“ wirkt nach

Die Naturgruppe Salix und der Natur- und Vogelschutzverein Uzwil haben die Jugendnaturschutzgruppe „NaThurKinder“ ins Leben gerufen. Beflügelt durch das grosse Interesse am „wald.11“ vom vergangenen September, werden für die Gemeinden Wil, Uzwil und Jonschwil pro Jahr sechs Naturanlässe für Kinder angeboten. Dies während einer dreijährigen Versuchsphase.

Die NaThurKinder sind fünf bis zwölf Jahre alt und in den drei „Thurgemeinden“ Wil, Uzwil und Jonschwil aktiv.

Auf Streifzügen durch die Natur, bei Spiel und Spass besteht die Möglichkeit die Natur bewusst zu erleben, zu beobachten und dabei verschiedene Tiere und Pflanzen näher kennen zu lernen sowie sich aktiv für deren Schutz einzusetzen.

Programm 2012

- 11. Februar: Tiere im Winter
- 3. März: Weidenbasteleien
- 10. März: Biber an der Thur
- 12. Mai: Waldolympiade
- 15. September: Totholz lebt!
- 18. Dezember: Naturfilmabend „Wildnis Schweiz“

Interesse geweckt?

Senden Sie Ihre Kontaktdaten (Name, Ort, Telefon, E-Mail) an naturkinder@gmx.ch. Ca. drei Wochen vor den Anlässen werden Sie per E-Mail detailliert informiert. Eine weitere Informationsmöglichkeit ist die Tagespresse oder uzwil.birdlife.ch/ bzw. www.naturgruppe-salix.ch/.



Freies Malen-Ausdrucksmalen für Senioren

Pro Senectute bietet in Schwarzenbach im Werkraum, Jonschwilerstr. 20, den 6-teiligen Kurs Ausdrucksmalen - freies Malen, **Donnerstag, 8. März bis 19. April 2012** von 14.30-16.00 Uhr, an. Beim freien Malen, intuitiven Malen oder auch Ausdrucksmalen geht es nicht darum ein Kunstwerk zu gestalten, sondern den inneren Bildern Raum und Ausdruck zu geben - sie umzusetzen. Durch Ausprobieren und Experimentieren, ist kreatives

NÄCHSTE AUSGABE

GEMEINDEAKTUELL 3/2012

Freitag, 3. Februar 2012

Einsendeschluss für redaktionelle Beiträge:

Montag, 30. Januar 2012, 16.00 Uhr

Einsendungen an:

Einwohneramt Jonschwil

Tel. 071 929 59 22, Fax 071 929 59 20

miriam.bachmann@jonschwil.ch

Einsendeschluss für Inserate:

Montag, 30. Januar 2012, 16.00 Uhr

Thur-Verlag M.Egli, 9243 Jonschwil

Kronenstrasse 7, Tel. 071 923 57 05

info@thur-verlag.ch

Die redaktionellen Beiträge haben Vorrang. Es besteht somit kein gesicherter Anspruch auf regelmässiges oder vollzähliges Erscheinen aller Inserate.

Gestaltete Inserate können nur im PDF-, JPEG- oder im Tiff-Format entgegengenommen werden. Word-Dateien werden in die Schrift Frutiger und in eine Standardgestaltung umgesetzt. Es besteht kein Anspruch auf ein Gut zum Druck.

Für Datenübertragungsfehler übernehmen wir keine Verantwortung.

Entspannen angesagt. Dieser Kurs bietet durch freies Malen von Gefühlen und Emotionen einen spannenden Einstieg in die Welt der Farben und Formen. Mit Bildern kann ausgedrückt werden, was vielleicht nicht in Worte gefasst werden kann. Die Teilnehmenden zeichnen und malen wert- und vorstellungsfrei an einem Bild. Sie experimentieren mit Farben und malen mit verschiedenen Techniken. Den Kurs leitet Anita Rutz, Maltherapeutin und Erwachsenenbildnerin, Schwarzenbach. Auskunft und Anmeldung bei Pro Senectute, Wil & Toggenburg, Daniela Lütolf, Tel. 071 913 87 84.

Steuern...

Passend zum Versand der Steuerformulare, der in diesen Tagen erfolgt und was von den Einwohnerinnen und Einwohnern nicht unbedingt heiss geliebt wird, möchten wir – Ihre Gemeindeverwaltung – folgendes Zitat wiedergeben:

"Erst beim Abfassen der Steuererklärung kommt man dahinter, wie viel Geld man sparen würde, wenn man gar keines hätte." (Fernandel, Französischer Schauspieler und Sänger, 1903-1971)

Herzliche Gratulation an Karin Keller-Sutter

*Sehr geehrte Frau
Regierungspräsidentin*

Mit grosser Freude durften wir letzten Samstag mitfeiern und miterleben, wie Sie beim Swiss Award in der Sparte Politik zur Politikerin des Jahres 2011 gewählt wurden. Damit wurden ihre langjährigen und erfolgreichen Bemühungen zur Gewalteinämmung im Umfeld von Sportveranstaltungen ehrenvoll gewürdigt.

Zu diesem ausserordentlichen Erfolg möchten wir Ihnen im Namen sowohl des Gemeinderates Jonschwil als auch der Jonschwiler Bevölkerung von Herzen gratulieren. Wir sind stolz darauf, dass einer Jonschwiler Bürgerin diese Ehre zuteil wurde.

Wir wünschen Ihnen auf ihrem weiteren Weg viel Erfolg und hoffen, dass wir Sie gelegentlich wieder einmal an einem Anlass in der Gemeinde Jonschwil begrüssen dürfen.

GEMEINDERAT JONSCHWIL

Generalabonnement

Das unpersönliche Generalabonnement (UGA) für alle ist eine tolle Sache. Auch Sie können davon profitieren. Zum Preis von nur Fr. 43.00 können Sie einen Tag lang mit fast allen öffentlichen Verkehrsmitteln in der ganzen Schweiz verkehren.

Die Gemeinde Jonschwil verfügt über drei solcher UGA.

GA-Flexi: Übersicht

In den nächsten Tagen sind noch folgende Flexicards frei:

22.01. 1 GA	26.01. 2 GA	31.01. 2 GA
23.01. 3 GA	27.01. 3 GA	01.02. 2 GA
24.01. 2 GA	29.01. 2 GA	02.02. 3 GA
25.01. 2 GA	30.01. 2 GA	03.02. 2 GA

Reservierungen nimmt das Einwohneramt unter Tel. Nr. 071 929 59 22, einwohneramt.jonschwil@jonschwil.ch oder über www.jonschwil.ch-> Verkehr gerne entgegen.